

# La lettre ÉROFA

Études pour la Rationalisation de l'Orthographe Française d'Aujourd'hui

N° 11

Janvier 2014

## TRAVAUX ET PUBLICATION DU GROUPE DE TRAVAIL.

En 2013, le groupe de travail s'est réuni le 18 janvier, le 27 mars, le 14 mai, le 19 juin, le 24 septembre et le 28 novembre.

Le fascicule N° 5 de EROFA est paru :

GRUAZ, C., (dir.), *Simplifier les consonnes doubles*, Lambert-Lucas, Limoges, 2013. Les critères de sélection des mots retenus ont été approfondis et le corpus a été étendu à 7450 mots.

Le prochain sujet sera les lettres grecques et assimilées.

Rappelons que tout adhérent qui le souhaite peut participer aux séances de travail par courriel ou par courrier, éventuellement par Skype.

## AUTRES PUBLICATIONS DE MEMBRES DE EROFA

● BADDELEY S., JEJCIC F. et MARTINEZ M., (sous la direction de), *L'Orthographe en quatre temps, 20<sup>e</sup> anniversaire des Rectifications de l'orthographe de 1990 : Enseignement, recherche et réforme, quelles convergences ?* Actes du Colloque international de 2010, Honoré Champion, Paris, 2013, 294 pages.

Cet ouvrage contient les communications des membres de EROFA suivantes :

- Pierre Encrevé : *Dans les coulisses des Rectifications.*
- S. Baddeley : *L'orthographe avant l'Académie : les tentatives de réforme et leur accueil.*
- Marinette Matthey : *L'accord du participe langue première ou seconde : quelques données de terrain.*
- Catherine Brissaud, Danièle Cogis, Claudie Pérret : *L'enseignement du français : une mission encore possible ?*
- Elena Llamas Pombo : *Prestige normatif et diffusion des réformes orthographiques : les cas du français et de l'espagnol en contraste.*
- Georges Legros : *Rationaliser l'orthographe grammaticale ? L'exemple des participes.*
- Claude Gruaz : *Dans le sillage des Rectifications de 1990 : les recherches de EROFA.*

● COGIS. D., « Encore un petit tour de graphèmes ? Quelques réflexions en hommage à JCP », 267-279, In *Dans la carrière des mots. Mélanges offerts à Jean-Christophe Pellat.* Textes réunis par Nathalie Gettliffe & Jean-Paul Meyer. Université de Strasbourg.

● COGIS. D., « Du prescrit au réel en CM2 : l'accord sujet-verbe dans le corpus Grenouille », 61-84, in Cecilia Gunnarsson-Largy et Emmanuèle Auriac-Slusarczyk (dir.), *Écriture et*

*réécritures chez les élèves. Un seul corpus, divers genres discursifs et méthodologies d'analyse.* Louvain-la-Neuve : Academia.

- COGIS. D., « La révision orthographique au CM2 : l'accord sujet-verbe dans le corpus Grenouille », 85-112, in Cecilia Gunnarsson-Largy et Emmanuèle Auriac-Slusarczyk (dir.), *Écriture et réécritures chez les élèves. Un seul corpus, divers genres discursifs et méthodologies d'analyse.* Louvain-la-Neuve : Academia.
- ELALOUF M.-L., GOURDET P., PERET C. (2014). "L'enseignement de la langue à l'épreuve des réformes scolaires: quels enjeux ? Tentatives de mutations et résistances", chapitre du livre *École et Mutation* (titre provisoire) élaboré par les membres du laboratoire EMA (Université de Cergy Pontoise), De Boeck.
- GERMAIN B., PICOCHÉ J., *Le vocabulaire, comment enrichir sa langue*, Nathan, Paris, 2013.
- GOURDET P., (2014). "Les explications linguistiques sur le verbe. Un suivi sur une année scolaire d'une cohorte d'élèves de CE2", in M.-N. Roubaud & J.-P. Sautot [dir.]. *Le verbe en friche. Approches linguistiques et didactiques.* Peter Lang, col. 'GRAMM-R' (217-234).
- GOURDET P., (2014). "Le 'cahier de règles' à l'école élémentaire, outil institutionnel et référence grammaticale : le cas du verbe en CE2", in O. Bertrand & I. Schaffner [dir.], *Enseigner la grammaire.* Éditions de l'École polytechnique (265-285).
- GRUAZ C., (2014) « L'orthographe vivante, pour une évolution raisonnée », Nathan, Paris, 96 pages, parution prévue en février 2014.

Sur le participe passé :

- MARSAC, F., PELLAT, J.-C., (sous la direction de), (2013) « Le participe passé entre accords et désaccords », Presses universitaires de Strasbourg, Strasbourg, 296 pages.

Ce colloque s'est tenu en 2011, c'est-à-dire avant que EROFA n'engage son étude de l'accord du participe passé, parue en 2012.

- En avril 2013, quatre articles quotidiens de C. Gruaz ont paru dans le quotidien *Paris-Normandie* sous la rubrique « L'orthographe, parlons-en »:

23 avril : « Le pluriel, X ou S »

24 avril : « L'autre accord possible » (accord du PP avec *avoir*)

25 avril : « Être ou ne pas être » (accord du PP avec *être*),

26 avril : « Les consonnes voient double »

Dans le même journal, huit petites chroniques hebdomadaires ont paru les 5 juillet, 11 juillet, 18 juillet, 1<sup>er</sup> août, 8 août, 15 août, 22 août et 29 août.

## **MOTION DU CILF**

Lors de l'assemblée générale du CILF « Conseil international de la langue française » du 6 juin 2013, le grammairien académicien belge Marc Wilmet a présenté ses derniers travaux sur l'accord du participe passé. C. Gruaz avait été invité à la suite de la publication du fascicule EROFA N° 4 traitant de cet accord (un second tirage, légèrement revu, est paru à la rentrée).

Un groupe restreint rassemblant André Goosse, Robert Martin, Marc Wilmet et Claude Gruaz a été chargé de rédiger une motion à l'intention des Autorités gouvernementales et des instances de la Francophonie.

Cette motion préconise :

- pour les PP employés sans auxiliaire et les PP conjugués avec *être* : accord avec le mot répondant à la question *Qui / qu'est-ce qui est PP ?*
- pour les verbes pronominaux : accord avec le mot répondant à la question *Qui / qu'est-ce qui s'est PP ?*
- pour les PP conjugués avec *avoir* : invariabilité.

Cette motion est en voie d'achèvement.

Claude Gruaz,  
Président de EROFA.

Cette lettre tient compte des *Rectifications* de 1990.